

TELEVISEUR COULEUR

WS32Z10 CS34A10

Manuel d'utilisation

Avant de faire fonctionner l'appareil, lisez minutieusement ce manuel et conservez-le en vue d'une utilisation ultérieure.

MENUS A L'ECRAN IMAGE DANS L'IMAGE (PIP) TELETEXTE



Consignes de sécurité



- ♦ N'exposez pas le téléviseur à des conditions de température ou d'humidité extrêmes.
- N'exposez pas le téléviseur à la lumière directe du soleil ou à d'autres sources de chaleur.
- ◆ Tenez le téléviseur à l'abri de tout liquide.
- ♦ Ne mettez jamais d'objets d'aucune sorte sur le téléviseur ni de récipient contenant de l'eau.
- ♦ En cas d'orage (particulièrement en cas d'éclairs), débranchez le téléviseur de la prise du secteur et de l'antenne.
- ♦ Ne marchez pas sur le cordon d'alimentation et ne le vrillez pas.
- ♦ Ne surchargez pas les prises murales ou les câbles de rallonge car cela crée un risque d'incendie ou de décharge électrique.
- ♦ Utilisez un chiffon doux et sec (ne contenant pas de matières volatiles) pour nettoyer le téléviseur.
- ♦ Contactez le personnel qualifié du service d'assistance.
- ◆ Lorsque la télécommande reste inutilisée pendant longtemps, retirez les piles et conservez-les dans un endroit frais et sec.
- ♦ Ne laissez jamais tomber la télécommande.

Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation en environnement industriel.

Avertissement





ATTENTION: POUR EVITER UNE DECHARGE ELECTRIQUE, N'OUVREZ PAS LE CACHE ARRIERE, AUCUNE PIECE NE PEUT ETRE REPAREE PAR L'UTILISATEUR. ADRESSEZ-VOUS A DES PERSONNES QUALIFIEES POUR LE DEPANNAGE.

AVERTISSEMENT: POUR EVITER TOUT DOMMAGE POUVANT PROVOQUER UN INCENDIE OU UNE DECHARGE ELECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL A LA PLUIE OU A L'HUMIDITE.

L'éclair et la flèche dans le triangle signalent une "tension électrique dangereuse" à l'intérieur du produit.



Le point d'exclamation dans le triangle signale des instructions importantes accompagnant le produit.



La tension électrique principale est indiquée à l'arrière du téléviseur et la fréquence est de 50 ou de 60 Hz.



Table des matières

•	Preface	
·	■ Consignes de sécurité	2
	Avertissement	3
•	Branchement et Installation de Votre Televiseur	
	Panneau de configuration de votre téléviseur	6
	Panneau de connexion de votre téléviseur (en fonction du modèle)	7
	■ Télécommande infrarouge (fonctions téléviseur)	8
	■ Télécommande infrarouge (toutes les fonctions sauf téléviseur)	9
	■ Insertion des piles dans la télécommande	10
	■ Branchement à un réseau de télévision câblée ou hertzienne	10
	Mise en marche et arrêt de votre téléviseur	11
	Mode de mise en veille de votre téléviseur	12
	■ Télécommande	13
	■ Fonction Plug and Play	
	Choix de la langue	15
	Onloix do la languo	10
•	REGLAGE DES CANAUX	
	Mémorisation automatique des canaux	16
	■ Mémorisation manuelle des canaux	17~18
	Saut des chaînes indésirables	19
	Organisation des canaux mémorisés	20
	Attribution de noms aux canaux	21
	■ Utilisation de la fonction AFB (Amplificateur à Faible Bruit)	22
	Activation du verrouillage parental	23
	■ Réception nette des canaux grâce à la syntonisation fine	24
	■ Informations d'affichage	24
•	UTILISATION DE VOTRE TELEVISEUR (suite)	0.5
	■ Changement de la norme Image	25
	■ Réglage des paramètres d'image	25
	Affichage image dans l'image (PIP)	
	Sélection de la taille de l'image (en fonction du modèle)	28
	Paramètres d'image supplémentaires	29
	- Balayage	
	- Réduc. bruit	
	DNIe (Moteur d'images numériques d'aspect naturel)	
	– Écran bleu	
	 Réglage Inclinaison 	
	■ Changement de la norme Son	30
	■ Réglage des paramètres du son	30
	■ Réglage de vos préférences casque	31
	■ Réglage du Dolby Digital	
	■ Réglage du Dolby Prologic II	34~35
	■ Réglage du son numérique externe	36
	Sélection du mode Son (en fonction du modèle)	37



Table des matières (suite)

♦	Utilisation de Votre Televiseur	
	■ Réglage de la date et de l'heure actuelles	38
	Réglage de la minuterie de mise en veille	39
	Mise en marche et arrêt automatiques de votre téléviseur	40
	■ Redirection d'une entrée vers une sortie externe	41
	■ Visualisation d'images provenant de sources externes	41
♦	Utilisation de la Fonction DVR	
	■ Fonction DVR (Enregistreur vidéo numérique) (en fonction du modèle) 4	2~43
	Réglage de la fonction DVR	44
	■ Comment accéder simplement à la fonction DVR via la télécommande	45
♦	Utilisation de la Fonction Teletexte	
	■ Fonction Télétexte	46
	Affichage des informations télétexte	47
	Sélection des options d'affichage	48
	Sélection de la source télétexte (en fonction du modèle)	49
	Sélection d'une page télétexte	50
♦	Informations Supplementaires Relatives Aux Branchements	
	■ Branchement d'une entrée/sortie externe	51
	■ Branchement de l'entrée DVD ou DTV	52
	■ Branchement des sorties audio	53
	■ Branchement des entrées audio numériques	53
	■ Branchement du casque	54
	■ Branchement des enceintes supplémentaires	54
	■ Branchement d'une entrée audio/vidéo	55
	■ Branchement de l'entrée S-Vidéo	55
	■ Branchement de l'entrée PC	56
♦	RECOMMANDATIONS D'UTILISATION	
	■ Programmation de la télécommande pour commander d'autres équipements	57
	- Codes de commande à distance d'un magnétoscope	58
	- Codes de commande à distance d'une boîte de jonction (CATV)	59
	- Codes de commande à distance d'un lecteur DVD	59
	Dépannage : Avant de contacter le personnel qualifié du service	
	d' assistance	60







Panneau de configuration de votre téléviseur



La configuration réelle de votre téléviseur peut différer en fonction du modèle.

 Sélection de la source d'entrée/ Accès à l'option sélectionnée dans le menu
 Affichage du menu
 Diminution du volume
 Augmentation du volume
 Canal précédent
 Canal suivant
 Voyant de veille et d'activation de minuterie
 Capteur de la télécommande
 Marche/Arrêt

(2)

O/⊕ Ⅲ **- + ▼ ▲**

(3)

(4)

(5)

TV/VIDEO

TV/VIDEO (ENTER)

Utilisation des boutons du panneau

Si la télécommande ne fonctionne plus ou si vous l'avez égarée, vous pouvez utiliser les commandes du panneau du téléviseur pour :

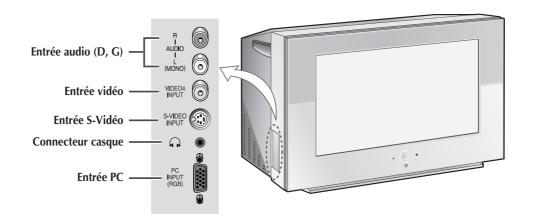
- Mettre le téléviseur sous tension lorsqu'il est en mode veille et sélectionner les canaux (▲ CH▼)
- ◆ Régler le volumee (+ VOL)
- ◆ Accéder au menu (**MENU**)
- ◆ Changer de mode d'entrée vidéo (TV/VIDEO) et accéder à l'option sélectionnée dans le menu (ENTER)

Panneau de connexion de votre téléviseur (en fonction du modèle)

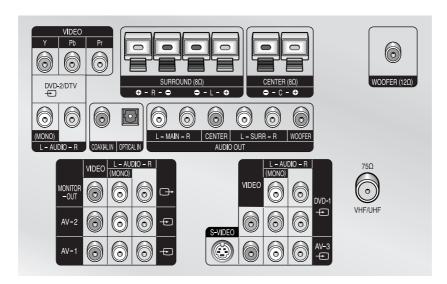
La configuration réelle de votre téléviseur peut différer en fonction du modèle.



Côté du téléviseur



Arrière du téléviseur

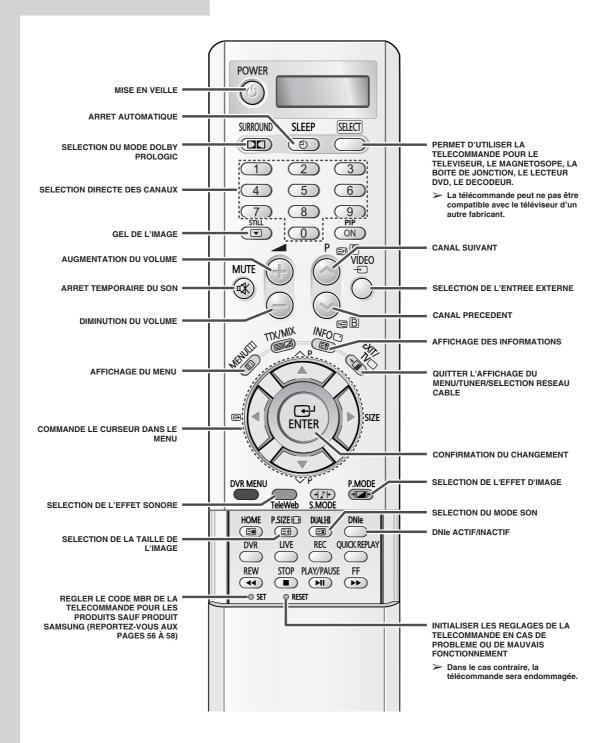


- Pour plus d'informations concernant le raccordement, reportez-vous aux pages 51 à 55.
- Format disponible pour les entrées composant ; 480i/480p/576p/1080i-60Hz ou 50Hz (Australie & Nouvelle-Zélande).
- En cas de branchement d'un système audio ou vidéo au téléviseur, vérifiez que tous les éléments sont éteints.kat

Reportez-vous à la documentation fournie avec votre appareil pour connaître le détail des instructions de branchement et les recommandations de sécurité associées.

Télécommande infrarouge (fonctions télévision)

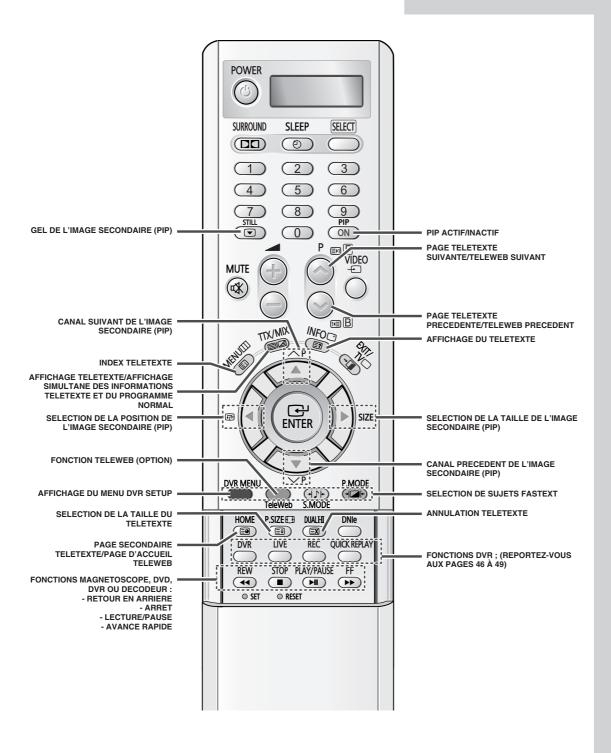




Une lumière intense peut affecter le bon fonctionnement de la télécommande.

Télécommande infrarouge (toutes les fonctions sauf téléviseur)

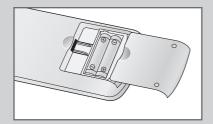


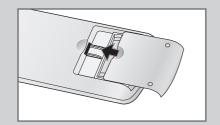


Insertion des piles dans la télécommande





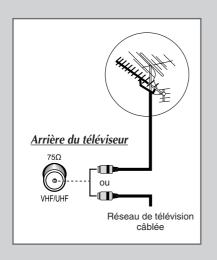




Vous devez insérer ou remplacer les piles de la télécommande lorsque :

- ♦ Vous venez d'acheter le téléviseur
- ◆ La télécommande ne fonctionne plus correctement
- 1 Retirez le couvercle situé à l'arrière de la télécommande en exerçant une pression sur le symbole (♥) et en le tirant vers le bas fermement.
- Insérez deux piles "AAA", UM4, R03 de 1,5 V ou équivalent en prenant soin de respecter les polarités.
 - ◆ Signe + de la pile sur le + de la télécommande
 - ◆ Signe de la pile sur le de la télécommande
- 3 Replacez le couvercle en l'alignant avec la base de la télécommande et en exerçant une pression pour le remettre en place.

Branchement à un réseau de télévision câblée ou hertzienne



Afin de retransmettre correctement les canaux de télévision, le téléviseur doit percevoir un signal depuis l'une des sources suivantes :

- ♦ Une antenne extérieure
- ♦ Un réseau de télévision câblée
- ♦ Un réseau satellite
- 1 Dans les trois premiers cas, connectez le câble d'entrée du réseau ou de l'antenne à la prise coaxiale 75Ω située à l'arrière du téléviseur.
- 2 Si vous disposez d'une antenne intérieure, vous devrez peut-être l'orienter lors du réglage de votre téléviseur jusqu'à l'obtention d'une image à la fois nette et claire.

Pour plus d'informations, reportez-vous à :

- ◆ "Mémorisation automatique des canaux" page 16
- ◆ "Mémorisation manuelle des canaux" page 17

Mise en marche et arrêt de votre téléviseur

Le câble relié au secteur est fixé à l'arrière du téléviseur.

- 1 Branchez la prise mâle du câble secteur à une prise femelle appropriée.
 - La tension électrique principale est indiquée à l'arrière du téléviseur et la fréquence est de 50 ou de 60 Hz.
- 2 Appuyez sur le bouton "①" (Marche/Arrêt) sur la façade du téléviseur.

<u>Résultat</u>: Le voyant de veille s'allume sur la façade du téléviseur.

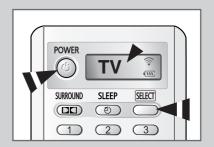
3 Appuyez sur le bouton **POWER** (((a)) de la télécommande pour allumer le téléviseur.

<u>Résultat</u>: Le dernier programme que vous avez regardé est automatiquement re-sélectionné.

- Si vous n'avez encore mémorisé aucun canal, aucune image nette n'apparaît. Reportez-vous à "Mémorisation automatique des canaux" page 16 ou "Mémorisation manuelle des canaux" page 17.
- 4 Pour éteindre votre téléviseur, appuyez de nouveau sur le bouton "①" (Marche/Arrêt) situé sur la façade.
 - Si le téléviseur ne s'allume pas lorsque vous appuyez sur le bouton "①" (Marche/Arrêt), vérifiez si le mode "TV" a été choisi à l'aide du bouton **SELECT**.

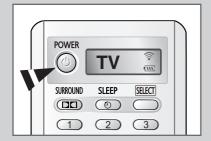






Mise en mode Veille de votre téléviseur





Ce mode permet de réduire la consommation électrique de votre téléviseur.

Le mode veille peut être utile lorsque vous souhaitez éteindre votre téléviseur temporairement (pendant un repas par exemple).

1 Appuyez sur le bouton **POWER** (((())) de la télécommande.

Résultat: L'écran s'éteint et le voyant de veille s'allume sur la façade du téléviseur.

Pour rallumer votre téléviseur, appuyez simplement de nouveau sur le bouton **POWER** (③).

➤ Vous pouvez également le rallumer en appuyant sur le bouton P ou o.



Ne laissez pas le téléviseur en mode veille pendant de longues périodes (lorsque vous êtes en vacances par exemple). Eteignez votre téléviseur en appuyant sur le bouton "①" (Marche/Arrêt) situé sur la façade. Il est conseillé de débrancher le téléviseur de la prise du secteur et de l'antenne.

Télécommande

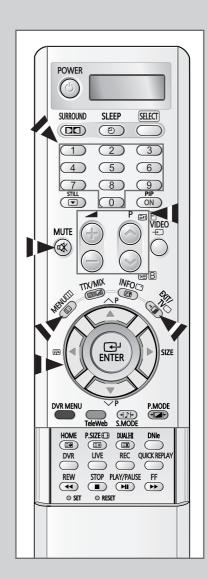
La télécommande est principalement utilisée pour :

- ♦ Changer de canal et régler le volume
- ♦ Régler le téléviseur en utilisant les menus à l'écran

Le tableau suivant présente les boutons les plus fréquemment utilisés ainsi que leurs fonctions.

Bouton	Fonction Viewing	Fonction Menu					
	Pour afficher le canal mémorisé suivant.	-					
	Pour afficher le canal mémorisé précédent.	-					
① à ⑨	Pour afficher les canaux correspondants.						
	Pour augmenter le volume.	-					
	Pour baisser le volume.						
MUTE	Pour couper temporairement le son. Pour rétablir le son, appuyez de nouveau sur ce bouton ou sur le bouton ou ou .						
MENU III	Pour afficher les menus à l'écran.	Pour retourner au menu précédent ou en visualisation normale.					
	-	Pour ◆ Afficher un sous-menu proposant les sélections relatives à l'option du menu actuel ◆ Augmenter/réduire la valeur d'une option de menu.					
ENTER	-	Pour valider votre sélection.					
EXIT/TV →¶/□	Pour allumer le téléviseur lorsqu'il est en mode veille.	Pour quitter les menus et revenir directement en visualisation normale.					





Fonction Plug and Play

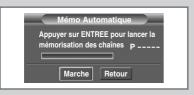














Lorsque le téléviseur est allumé pour la première fois, plusieurs réglages de base s'effectuent l'un après l'autre de manière automatique. Les paramètres disponibles sont les suivants :

Si le téléviseur est en mode veille, appuyez sur le bouton **POWER** ((()) de la télécommande.

Résultat: Plug & Play s'affiche.

2 Pour activer la fonction Plug & Play, appuyez sur le bouton ENTER (♣).

Résultat: Le menu Langue s'affiche.

3 Sélectionnez la langue appropriée en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER () pour confirmer votre choix.

Résultat: Le message **Vérif Antenne** (Vérification de l'entrée antenne) s'affiche.

4 Assurez-vous que l'antenne est branchée au téléviseur.

Résultat: Au bout de quelques instants, le menu Pays s'affiche.

5 Sélectionnez votre pays en appuyant sur le bouton ▲ ou ▼. Appuyez sur le bouton ENTER (→) pour confirmer votre choix.

Résultat: Le menu Mémo Automatique s'affiche.

6 Pour lancer la mémorisation des canaux, appuyez sur le bouton ENTER (⊡·).

<u>Résultat</u>: La recherche s'arrête automatiquement. Les canaux sont organisés et mémorisés selon leur position dans la plage de fréquences (de la plus basse à la plus haute).

- Pour arrêter la recherche avant la fin ou retourner en mode de visualisation normale, sélectionnez **Retour** (Quitter) et appuyez sur le bouton **ENTER** (--).
- 7 Une fois l'opération terminée, le message Enjoy viewing your new TV (Bonne séance avec votre nouveau téléviseur) s'affiche, puis le canal mémorisé est activé.

Fonction Plug and Play

Si vous souhaitez réinitialiser cette fonction...

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage (Configuration).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Réglage

(Configuration) s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

Résultat: Plug & Play est sélectionné.

4 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (-).

Résultat: Cette fonctionnalité démarre avec l'affichage du

message Plug & Play.





Choix de la langue

Lorsque vous utilisez votre téléviseur pour la première fois, vous devez sélectionner la langue utilisée pour afficher les menus et les indications.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage (Configuration).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Réglage

(Configuration) s'affichent.

- 3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
- 4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Langue. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡·).

Résultat: Les langues disponibles apparaissent sous la forme

d'une liste.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner la langue qui convient.

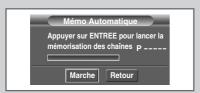


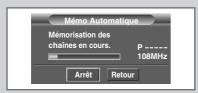
Mémorisation automatique des canaux

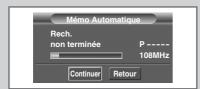












Vous pouvez chercher les plages de fréquence disponibles par balayage (leur disponibilité dépend de votre pays). Il est possible que les numéros de programmes attribués automatiquement ne correspondent pas aux numéros de programmes souhaités ou réels.

Vous pouvez toutefois organiser les numéros manuellement et supprimer les chaînes que vous ne souhaitez pas regarder.

- 1 Appuyez sur le bouton **MENU** (IIII).

 <u>Résultat</u>: Le menu principal s'affiche.
- Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.
 Résultat: Les options disponibles dans le groupe Canal s'affichent.
- Appuyez sur le bouton ENTER ().
 Résultat: L'option Pays (Zone) est sélectionnée.
- 4 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (→). Sélectionnez votre pays en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Les pays s'affichent dans l'ordre suivant : Asia/W.Europe CIS/E.Europe China Hongkong/UK Australia NZ/Indonesia South Africa America
- 5 Appuyez sur le bouton ENTER () pour confirmer le pays sélectionné.
- 6 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Mémo Automatique. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
- 7 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (⊡) pour démarrer la recherche.

Résultat: Les canaux sont mémorisés en fonction de leur position dans la plage de fréquences. La recherche s'arrête automatiquement.

- Pour arrêter la recherche avant la fin ou retourner en mode de visualisation normale, sélectionnez **Retour** (Quitter) et appuyez sur le bouton **ENTER** ().
- 8 Une fois les canaux mémorisés, vous pouvez :
 - Supprimer un canal (voir page 19)
 - ◆ Les organiser dans l'ordre de votre choix (voir page 20)
 - Attribuer un nom aux canaux mémorisés (voir page 21)
 - Effectuer une syntonisation fine de la réception si nécessaire (voir page 24)

Mémorisation manuelle des canaux

Vous pouvez mémoriser les canaux de télévision, y compris ceux reçus via les réseaux câblés.

Lors de la mémorisation manuelle des canaux, vous pouvez choisir :

- ♦ De mémoriser ou non chaque canal trouvé
- ◆ Le numéro du programme qui vous servira à identifier chaque canal mémorisé
- 1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Canal

s'affichent.

- 3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
- 4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Mémo Manuelle. Appuyez sur le bouton ENTER (→).

Résultat: Les canaux actuels s'affichent.

5 Sélectionnez le canal voulu en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (군).

<u>Résultat</u>: Le menu **Mémo Manuelle** s'affiche et **Prog.No.** (N° Prog.) est sélectionné.

- 6 Pour attribuer un numéro de programme à un canal, appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ jusqu'à atteindre le numéro voulu.
- 7 Sélectionnez la norme d'émission si nécessaire. Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner Couleur. Appuyez plusieurs fois sur le bouton ▼ ou ▲.

Résultat: Les normes couleur sont affichées dans l'ordre suivant (en fonction du modèle) :

- ♦ AUTO PAL SECAM
- ◆ AUTO NTSC3.58 NTSC4.43 PAL60
- 8 Appuyez sur le bouton

 ou

 pour sélectionner son.
 Appuyez plusieurs fois sur le bouton

 ou

 .

Résultat: Les normes son s'affichent dans l'ordre suivant :

lacktriangle BG — DK — I — M











Mémorisation manuelle des canaux (suite)











- 9 Si vous connaissez le numéro de canal à mémoriser, reportezvous aux étapes suivantes.
 - ◆ Appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner Canal.
 - Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner c (canal hertzien) ou s (canal câblé).
 - ◆ Appuyez sur le bouton ►.
 - Utilisez les boutons numériques (0 à 9) pour sélectionner le numéro de votre choix. (La plage d'entrée des boutons numériques peut varier en fonction des régions.)
 - S'il n'y a aucun son ou que le son est anormal, resélectionnez la norme son requise.
- Si vous ne connaissez pas les numéros de canal, sélectionnez Recherche en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶. Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour démarrer la recherche.

Résultat: Le syntoniseur balaie la plage de fréquences jusqu'à ce que vous receviez le premier canal ou le canal que vous avez sélectionné sur votre écran.

- Pour mémoriser le canal et le numéro de programme qui lui est associé, sélectionnez Mémo en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶. Sélectionnez OK en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
- 12 Répétez les étapes 9 à 11 pour chaque canal à mémoriser.



Mode des canaux

- P (mode programme): A la fin de la syntonisation, des numéros de position compris entre P00 et P99 (maximum) sont attribués aux stations de télédiffusion de votre zone. Dans ce mode, vous pouvez sélectionner un canal en saisissant son numéro de position.
- C (mode canal hertzien): Dans ce mode, vous pouvez sélectionner un canal en saisissant le numéro attribué à chacune des stations de télédiffusion.
- \$ (mode canal câblé): Dans ce mode, vous pouvez sélectionner un canal en saisissant le numéro attribué à chacun des canaux câblés.

Saut des canaux indésirables

Vous pouvez exclure les canaux de votre choix du balayage.

Lorsque vous balayez les canaux mémorisés, ceux que vous avez choisis de sauter ne s'affichent pas.

Tous les canaux que vous ne choisissez pas spécifiquement de sauter s'affichent lors du balayage.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.

<u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Canal**

s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Nommez chaîne (Edition canaux). Appuyez sur le bouton ENTER ().

<u>Résultat</u>: Le menu **Nommez chaîne** (Edition canaux) s'affiche et **Active/Inactive** (Ajouter/Supprimer) est

sélectionné.

5 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (-).

Résultat: Les canaux actuels s'affichent.

- 6 Sélectionnez le canal que vous souhaitez supprimer en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (ా).
- 7 Sélectionnez Inactive (Supprimé) ou Active (Supprimé) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (ా).







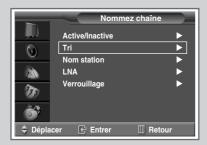




Organisation des canaux mémorisés











Cette opération vous permet de changer les numéros de programme des canaux mémorisés.

Cette opération peut s'avérer nécessaire après l'utilisation de la mémorisation automatique.

Vous pouvez supprimer les chaînes que vous ne souhaitez pas garder.

1 Appuyez sur le bouton **MENU** (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Canal s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (→).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Nommez chaîne (Edition canaux). Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

Résultat: Le menu Nommez chaîne (Edition canaux) s'affiche.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Tri (Organiser). Appuyez sur le bouton ENTER (□).

Résultat: Les canaux actuels s'affichent.

- 6 Sélectionnez le canal que vous souhaitez déplacer en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡·).
- 7 Sélectionnez le numéro du programme à attribuer au canal en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (➡).

<u>Résultat</u>: Le canal est déplacé vers sa nouvelle position et tous les autres canaux sont replacés en conséquence.

8 Répétez les étapes 6 à 7 jusqu'à ce que vous ayez déplacé tous les canaux vers les numéros de programme de votre choix.

Attribution de noms aux canaux

Les noms de canaux sont attribués automatiquement lorsque les informations des canaux sont émises.

Ces noms peuvent être modifiés, ce qui vous permet d'attribuer de nouveaux noms.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Canal

s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Nommez chaîne (Edition canaux). Appuyez sur le bouton ENTER (→).

Résultat: Le menu Nommez chaîne (Edition canaux) s'affiche.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Nom station. Appuyez sur le bouton ENTER (ﷺ).

Résultat: Les canaux actuels s'affichent.

6 Si nécessaire, sélectionnez le canal auquel vous souhaitez attribuer un nouveau nom en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (亞).

Résultat: Des indications fléchées s'affichent autour de la case

- 7 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner une lettre (A à Z), un numéro (0 à 9) ou un symbole (-, _, espace). Passez à la lettre précédente ou suivante en appuyant sur le bouton ◄ ou ▶.
- Une fois que vous avez terminé d'entrer le nom, appuyez sur le bouton ENTER () pour confirmer.
- 9 Répétez les étapes 6 à 8 pour chaque canal auquel un nouveau nom doit être attribué.



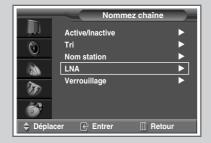






Utilisation de la fonction AFB (Amplificateur à faible bruit)









Cette fonction s'avère particulièrement utile si le signal télévisuel est faible. L'AFB amplifie le signal TV dans la zone de signal faible sans pour autant augmenter le bruit.

Cette fonction ne s'applique que dans le cas d'un signal faible mémorisé sur le canal actuel.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Canal s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊕).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Nommez chaîne (Edition canaux). Appuyez sur le bouton ENTER (군).

Résultat: Le menu Nommez chaîne (Edition canaux) s'affiche.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner LNA (AFB). Appuyez sur le bouton ENTER (→).

Résultat: Les canaux actuels s'affichent.

- 6 Sélectionnez le canal voulu en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (→).
- 7 Sélectionnez Oui (Actif) ou Non (Inactif) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (ඌ).

Activation du verrouillage parental

Cette fonctionnalité vous permet de verrouiller votre poste qui ne peut dès lors plus être allumé à l'aide des boutons situés en façade. Le téléviseur peut toutefois être activé via la télécommande.

Vous pouvez ainsi empêcher que des utilisateurs non autorisés, vos enfants par exemple, ne regardent des émissions qui ne leur sont pas destinées tout simplement en tenant la télécommande à l'écart.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Canal

s'affichent.

- 3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡·).
- 4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Nommez chaîne (Edition canaux). Appuyez sur le bouton ENTER (근).

Résultat: Le menu Nommez chaîne (Edition canaux) s'affiche.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Verrouillage (Cont. Parent). Appuyez sur le bouton ENTER (군).

Résultat: Les canaux actuels s'affichent.

- 6 Sélectionnez le canal voulu en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (군·).
- 7 Sélectionnez **Déverrouillé** ou **Actif** (Verrouillé) en appuyant sur le bouton **▼** ou **▲**. Appuyez sur le bouton **ENTER** (→).









Réception nette des canaux grâce à la syntonisation fine











Si la réception est nette, vous n'avez pas besoin d'effectuer une syntonisation fine du canal, car cette opération s'effectue automatiquement pendant la recherche et la mémorisation. Si le signal est faible ou déformé, vous pouvez être amené à effectuer manuellement une syntonisation fine du canal.

Appuyez sur le bouton MENU (III).

Le menu principal s'affiche.

Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Canal.

Les options disponibles dans le groupe Canal s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage fin (Syntonisation fine). Appuyez sur le bouton **ENTER** (-).

La barre horizontale s'affiche. Déplacez le curseur de

la barre horizontale vers la gauche ou vers la droite en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶ pour atteindre le

réglage requis.

Informations d'affichage



P1 ABCDE Mono Mode Image Dynamique Mode Son Standard Dolby Pro-LogicII Non Regl. Ht Parleurs 5.1 Ext. Audio Analogue Horloge

Vous pouvez visualiser les informations des canaux et l'état des réglages sélectionnés en appuyant sur le bouton "INFO (□)" de la télécommande.

Changement de la norme Image

Vous pouvez sélectionner le type d'image qui correspond le mieux à vos exigences d'affichage.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

> Résultat: Les options disponibles dans le groupe Image

s'affichent.

Appuyez sur le bouton **ENTER** (⊡).

Résultat: Le Mode Image est sélectionné.

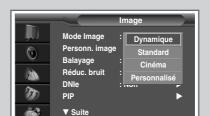
3 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (). Sélectionnez l'effet d'image requis en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.

Les effets d'image disponibles sont les suivants :

Dynamique - Standard - Cinéma -

Personnalisé.

Vous pouvez également régler ces options en appuyant simplement sur le bouton **P.MODE** (+IZI+: mode Image).





Réglage des paramètres d'image

Votre téléviseur dispose de plusieurs réglages qui vous permettent de régler la qualité de l'image.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Image

- 2 Appuyez sur le bouton ENTER (-).
- 3 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Personn. image. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Personn.

image s'affichent.

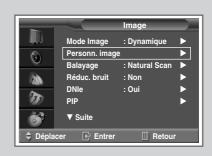
Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner l'option à régler (Nuance coul., Contraste, Luminosité, Netteté, Couleur, OU Teinte (Nuance) (NTSC uniquement)). Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

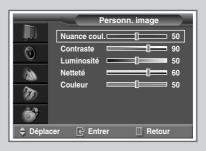
Résultat:

La barre horizontale s'affiche. Déplacez le curseur de la barre horizontale vers la gauche ou vers la droite

en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶.

Si vous changez de quelque façon que ce soit ces réglages, le mode Image passe automatiquement à **Personnalisé**.

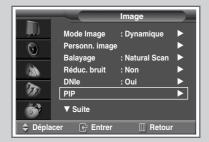






Affichage image dans l'image (PIP) (suite)













Vous pouvez afficher une image secondaire (provenant d'un autre programme TV ou de périphériques externes audio/vidéo) dans l'image principale du programme de télévision. De cette manière, vous pouvez regarder un programme de télévision ou surveiller l'entrée vidéo de n'importe quel périphérique connecté tout en regardant la télévision ou une autre entrée vidéo.

Si l'image actuelle (principale) est en mode DVR, DVD ou PC, la fonction PIP n'est pas activée.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

<u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Image** s'affichent.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner PIP. Appuyez sur le bouton ENTER (亞).

Résultat: L'option PIP est sélectionnée.

- 3 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (-).
- 4 Pour activer cette fonction, sélectionnez **oui** (Actif) en appuyant sur le bouton **▼** ou **▲**. Appuyez sur le bouton **ENTER** (—).
 - ➤ Vous pouvez également activer la fonction PIP en appuyant simplement sur le bouton **PIP ON**. Pour désactiver la fonction PIP, appuyez de nouveau sur ce bouton.
- 5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **TV/Vidéo**. Appuyez sur le bouton **ENTER** (군).

Résultat: Les sources disponibles s'affichent.

TV - AV1 Video - AV2 Video - AV3 Video - S-Video(R) - AV4 Video - S-Video

- 6 Sélectionnez une source d'image secondaire en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER ().
- 7 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Intervertir (Alterner). Appuyez sur le bouton ENTER ().

Résultat: L'image principale et l'image secondaire sont interchangées.

Affichage image dans l'image (PIP)



8 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Taille. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡·).

Résultat: Les sources disponibles s'affichent.

(Large) – (Small) – (Double) – (16-PIP)

- 9 Sélectionnez une taille d'image secondaire en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (—).
 - Vous pouvez sélectionner ces options en appuyant sur le bouton SIZE.
- 10 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Position. Appuyez sur le bouton ENTER ((□)).

Résultat: Les positions disponibles s'affichent.



- Vous pouvez sélectionner ces options en appuyant sur le bouton .
- Sélectionnez une position d'image secondaire en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
- **12** Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **Prog.No.** (N° Prog.). Vous pouvez sélectionner la chaîne que vous souhaitez voir en image secondaire en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶.
 - Lorsque TV/vidéo est réglé sur TV, vous pouvez sélectionner le canal de l'image secondaire.
 - Vous pouvez sélectionner le canal de l'image secondaire en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
 - ➤ Pour geler l'image secondaire, appuyez sur le bouton STILL ().

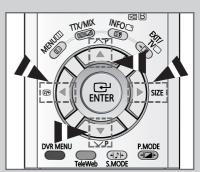
Appuyez de nouveau sur ce bouton pour revenir en visualisation normale. (Si vous l'actionnez lorsque la fonction PIP est désactivée, vous pouvez geler l'image actuelle.)

 Si vous l'actionnez en mode 16-PIP, c'est la scène de la dernière image secondaire qui sera figée.





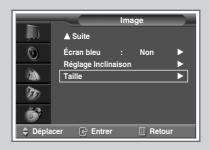






Sélection de la taille de l'image (en fonction du modèle)





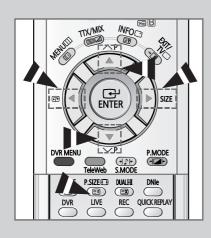
Ecran cathod. large











Vous pouvez sélectionner la taille d'image qui correspond le mieux à vos exigences d'affichage.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Image s'affichent

- 2 Appuyez sur le bouton ENTER (→).
- 3 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **Taille**. Appuyez sur le bouton **ENTER** (→).

<u>Résultat</u>: Les modes d'image disponibles selon les modèles sont les suivants :

- ◆ Ecran cathod. large: 16/9 auto. - Large - Panorama - Zoom1 -Zoom2 - 4:3
 - Vous pouvez régler la taille et la position verticales de l'écran à l'aide du bouton
 ▼ ou ▲ en mode 16/9 auto. lorsque la taille verticale est modifiée automatiquement par le mode 16/9 auto..
 - Si le signal WSS manque dans le signal vidéo en mode 16/9 auto., le système augmente automatiquement la taille verticale. Dans ce cas, il se peut que l'affichage Sous-titres Marche/Arrêt clignote. Pour une désactivation, changez la taille de l'image en changeant de mode.
- Ecran cathod. normal (4:3):
 Normal Zoom1 Zoom2 Large
 Normal 16:9 (en mode TV numérique)
- Vous pouvez sélectionner ces options en appuyant sur le bouton P.SIZE (□) de votre télécommande. Il est alors possible d'ajuster la position en mode zoom1 ou zoom2 en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
 - Si votre téléviseur est raccordé à un PC, vous pouvez appuyer sur le bouton ◀, ▶, ▼ ou ▲ pour régler le mode VGA.
- 4 Appuyez sur ◀ ou ▶ pour changer le réglage. Une fois satisfait, appuyez sur le bouton ENTER (→) pour enregistrer le réglage.
 - Vous pouvez déplacer l'écran jusqu'à la position voulue en mode VGA en appuyant sur le bouton **P.SIZE** (♠), puis sur le bouton ◀, ▶, ▼, ou ▲. Pour régler la taille de l'écran, appuyez de nouveau sur le bouton **P.SIZE** (♠) puis sur le bouton ◀, ▶, ▼, ou ▲.

Paramètres d'image supplémentaires

FRA

♦ Balayage

Le meilleur réglage du mode balayage est généralement **Natural Scan** (Balayage naturel) car il permet d'éliminer toute perturbation de l'image. Cependant, pour certains programmes (NTSC-M) la modification du mode balayage améliore la qualité de l'image. Les modes de balayage disponibles sont **Natural Scan** (Balayage naturel), **Digital Scan** (Balayage numérique) et **Progressive** (Progressif).

◆ Réduc. bruit

Si le signal reçu par votre téléviseur est faible, vous pouvez activer cette fonction pour favoriser la réduction des images fantômes ou statiques qui peuvent apparaître à l'écran.

♦ DNIe (Moteur d'images numériques d'aspect naturel DNIe™)

Cette fonction vous apporte une image plus détaillée avec une réduction de bruit 3D, une amélioration des détails, des contrastes et des blancs.

Le nouvel algorithme de compensation d'images vous donne une image plus lumineuse, plus claire et plus détaillée. La technologie **DNIe™** adaptera tous les signaux à votre vue, quels qu'ils soient.

♦ Écran bleu

Lorsque le signal est très faible ou inexistant, un écran bleu remplace automatiquement l'image brouillée. Si vous souhaitez continuer à voir une image de médiocre qualité, vous devez désactiver le mode **Écran bleu**.

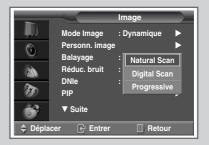
♦ Réglage Inclinaison

Si vous trouvez que l'image reçue bascule légèrement sur le côté, vous pouvez régler le paramètre d'inclinaison.

- 1 Appuyez sur le bouton MENU (III).
 - <u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Image** s'affichent.
- 2 Appuyez sur le bouton ENTER (⊕).
- 3 Sélectionnez l'option voulue (Balayage, Réduc. bruit, DNIe, Écran bleu ou Réglage Inclinaison) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
- 4 Appuyez sur ▼ ou ▲ pour changer le réglage.
 - ◆ Balayage: Natural Scan (Balayage naturel), Digital Scan (Balayage numérique) ou Progressive (Progressif)
 - ◆ Réduc. bruit : Non (Arrêt) ou Oui (Marche) (activation)
 - ◆ DNIe : Démo, Non (Arrêt) ou Oui (Marche) (activation)
 - Vous pouvez sélectionner ces options en appuyant sur le bouton DNIe.
 - ♦ Écran bleu : Non (Arrêt) ou Oui (Marche) (activation)
 - Réglage Inclinaison : Appuyez sur le bouton

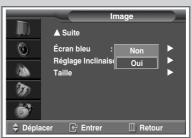
 ou

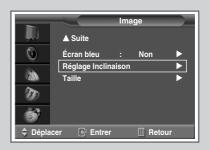
 pour atteindre le réglage requis.
- 5 Une fois satisfait des réglages, appuyez sur le bouton ENTER () pour les enregistrer.













Changement de la norme Son







Vous pouvez sélectionner le type d'effet sonore spécial souhaité lorsque vous regardez un programme donné.

1 Appuyez sur le bouton **MENU** (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **Son**.

Résultat: Les options disponibles dans le groupe son

s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊕).

Résultat: Mode Son est sélectionné.

4 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (ﷺ). Sélectionnez l'effet sonore requis en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.

Résultat: Les effets sonores disponibles sont les suivants :

Standard - Musique - Cinéma - Parole -

Personnalisé.

Vous pouvez également régler ces options en appuyant simplement sur le bouton S.MODE (→↑)+: mode Son).

Réglage des paramètres du son





Les paramètres du son peuvent être réglés selon vos préférences personnelles.

1 Appuyez sur le bouton **MENU** (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **son**.

<u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Son**

s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Personn. son (Son personnalisé). Appuyez sur le bouton ENTER (⊡·).

<u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Personn. son** (Son personnalisé) s'affichent.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner l'option que vous souhaitez régler (Basse (Graves) ou Aigu). Appuyez sur le bouton ENTER (□).

sultat: La barre horizontale s'affiche. Déplacez le curseur de la barre horizontale vers la gauche ou vers la droite en

appuyant sur le bouton ◀ ou ▶.

Si vous changez de quelque façon que ce soit ces réglages, le mode Son passe automatiquement à **Personnalisé**.

Réglage de vos préférences casque

Vous pouvez ajuster les réglages casque selon vos préférences. Les réglages casque suivants sont disponibles :

♦ Volume, Basse (Graves), Aigu, Balance.

1 Appuyez sur le bouton **MENU** (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner son.

Résultat: Les options disponibles dans le groupe son

s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Casque. Appuyez sur le bouton ENTER (근).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Casque

s'affichent.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner l'option que vous souhaitez régler (Volume , Basse (Graves), Aigu ou Balance). Appuyez sur le bouton ENTER (□).

Résultat: La barre horizontale s'affiche. Déplacez le curseur de

la barre horizontale vers la gauche ou vers la droite

en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶.

Lorsque **COAXIAL IN** ou **OPTICAL IN** à l'arrière du téléviseur est connectée, aucun son ne sort du casque.







Réglage du Dolby Digital











Le mode Dolby Digital vous permet de profiter pleinement des effets sonores Dolby Digital lorsque les enceintes sont raccordées à votre téléviseur. Les différents modes permettent de sélectionner les enceintes principales, centrales, les enceintes Surround ou les enceintes de graves.

- 1 Appuyez sur le bouton MENU (III).
 - Résultat: Le menu principal s'affiche.
- 2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Son.
 - <u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Son** s'affichent.
- 3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
- 4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **Dolby Digital**. Appuyez sur le bouton **ENTER** (🖭).
 - Résultat: Le menu **Dolby Digital** s'affiche et l'option **Dolby Pro-LogicII** est sélectionnée.
- 5 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (→). Sélectionnez (Non (Désactiver), Cinéma, Musique ou Mode Matrix) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (→).
 - Vous pouvez également sélectionner ces options en appuyant sur le bouton SURROUND (D) de votre télécommande.
 - Pour de plus amples détails sur les sorties en fonction des différentes options, reportez-vous à la page 34.
- 6 Si vous souhaitez pouvoir régler le volume comme il convient lorsque vous regardez la télévision durant la nuit, sélectionnez Gamme dynamique (Plage dynamique) en actionnant le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡-).
- 7 Sélectionnez oui (Activer) ou Non (Désactiver) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
 - Fabriqué sous licence de Digital Theater Systems, Inc. Brevets US n° 5,451,942, 5,956,674, 5,974,380, 5,978,762 et autres brevets internationaux en vigueur et en instance. "DTS" et "DTS Digital Surround" sont des marques déposées de Digital Theater Systems, Inc. Copyright 1996, 2000 Digital Theater Systems, Inc. Tous droits réservés.
 - Fabriqué sous licence des laboratoires Dolby. "Dolby ", "Pro Logic" et le symbole du double D sont des marques déposées des laboratoires Dolby.



Réglage du Dolby Digital (suite)

FRA

8 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Regl. Ht
Parleurs (Réglage enceintes). Appuyez sur le bouton ENTER
(③).

Résultat: Le menu Regl. Ht Parleurs (Réglage enceintes)

s'affiche ; l'enceinte principale gauche est alors

sélectionnée.

- 9 Sélectionnez l'enceinte (Avant gauche, Centre, Avant droit, Arrière droit, Arrière gauche, Caisson Basses (Extrême grave)) à régler en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (➡).
 - L'option Caisson Basses (Extrême grave) permet de commander l'enceinte externe des graves uniquement lorsque l'option Sortie audio est réglée sur Volume. (Pour plus de détails, reportez-vous à la page 36)
 - La sortie de l'enceinte des graves intégrée varie selon celle des enceintes principales.
- 10 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner l'option souhaitée de l'enceinte sélectionnée.
- 11 Lorsque vous avez fini de régler les enceintes, appuyez sur le bouton MENU (IIII).

Résultat: Le menu **Dolby Digital** s'affiche de nouveau.

12 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Contrôle Volume (Réglage du volume). Appuyez sur le bouton ENTER

<u>Résultat</u>: Le menu **Contrôle Volume** (Réglage du volume) s'affiche et **Test Sonore** (Signal d'essai) est

sélectionné.

- Pour simuler le volume sur chaque enceinte, appuyez sur le bouton ENTER (군) et sélectionnez Oui (Activer) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (군).
- Sélectionnez l'enceinte (Avant gauche, Centre, Avant droit, Arrière droit, Arrière gauche, Caisson Basses (Extrême grave)) à régler en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (→).
- **15** Appuyez sur le bouton **◄** ou **▶** pour régler le volume.
- 16 Lorsque vous avez fini de régler le volume, appuyez sur le bouton MENU (IIII).

Résultat: Le menu **Dolby Digital** s'affiche de nouveau.

- Pour régler la temporisation du canal surround, sélectionnez Durée Retard en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (正).
- 18 Sélectionnez l'enceinte (Arrière gauche, Arrière droit) à régler en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (♣).
- **19** Appuyez sur le bouton **◄** ou **▶** pour régler la temporisation.











Avec "Dolby Pro-LogicII: Non"

Entrée	Sortie	Principal e gauche		Principal e droite	Arrière		Extrême grave	Extrême grave
(source)					Droite	Gauche	(Petite G/D)	(Grande G/D)
Мо	Mono			~			✓	
Stéréo P	Stéréo PCM (G/D)			~			V	
	Mono	V		V			V	
Dolby	Lo/Ro	V		~			✓	
Digital	Lt/Rt	V		~			V	
	Canal 5.1	V	✓	~	V	~	✓	V
DTS		~	✓	~	V	/	✓	V

> Avec DTS, DTS 5.1 est utilisé.

Avec "Dolby Pro-LogicII : Cinéma"

Entrés	Sortie		Sortie Principal Controls	Comtrolo	Principal e droite	Arrière		Extrême	Extrême
Entrée (source)		e gauche		Droite		Gauche	grave (Petite G/D)	grave (Grande G/D)	
Mono			~				✓		
Stéréo PCM (G/D)		✓	V	~	V	~	V		
	Mono		~				V		
Dolby	Lo/Ro	~	~	~	V	~	V		
Digital	Lt/Rt	~	V	~	V	~	V		
	Canal 5.1	~	V	~	V	~	V	~	
DTS		~	V	~	V	~	V	~	

Réglage du Dolby Prologic II



Avec "Dolby Pro-LogicII : Musique"

Entrée	Sortie	Principal		Principal e droite	Arrière		Extrême	Extrême grave
(source)		e gauche			Droite	Gauche	grave (Petite G/D)	(Grande G/D)
Mono		V	V	V	V	~	V	
Stéréo PCM (G/D)		V	✓	'	V	~	V	
	Mono	V	✓	V	V	~	✓	
Dolby	Lo/Ro	V	✓	V	~	~	V	
Digital	Lt/Rt	V	✓	V	V	~	V	
	Canal 5.1	~	V	V	V	~	V	V
DTS		~	V	~	V	~	V	V

Avec "Dolby Pro-LogicII : Mode Matrix"

		ortie Principal e gauche Central	Controlo	Principal e droite	Arrière		Extrême	Extrême
			Centrale		Droite	Gauche	grave (Petite G/D)	grave (Grande G/D)
Mono		V	V	/	V	~	V	
Stéréo PCM (G/D)		/	V	~	V	~	✓	
	Mono	/	~	V	V	~	V	
Dolby	Lo/Ro	✓	v	~	V	~	✓	
Digital	Lt/Rt	~	V	~	V	~	V	
	Canal 5.1	~	V	~	V	~	V	V
DTS		~	V	~	~	~	V	V

Réglage du son numérique externe











Cette fonction vous permet de profiter pleinement du son numérique lorsque la sortie numérique est raccordée à votre téléviseur.

- 1 Appuyez sur le bouton **MENU** (III). Résultat: Le menu principal s'affiche.
- 2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner son. Résultat: Les options disponibles dans le groupe son s'affichent.
- 3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊕).
- 4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Ext. Audio. Appuyez sur le bouton ENTER (♣).

 Résultat: Le menu Ext. Audio s'affiche.
- 5 Sélectionnez l'option (**Optique** ou **Coaxial**) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton **ENTER** (—).
 - Les options **Optique** et **Coaxial** sont destinées aux entrées de signaux numériques, comme Dolby Digital (5.1ch), Dolby Prologic (4ch), DTS ou MPEG.
- Sélectionnez la sortie requise (AV1, AV2, AV3 (S-Video), DVD1, DVD2/DTV) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
- 7 Appuyez de manière répétée sur le bouton MENU (III).
 Résultat: Les options disponibles dans le groupe son s'affichent de nouveau.
- 8 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **Sortie audio**. Appuyez sur le bouton **ENTER** (군).
 - Pour plus d'informations concernant le raccordement des sorties audio, reportez-vous à "Branchement des sorties audio" en page 56.
- 9 Sélectionnez l'option (Fixe ou Volume) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (군).
 - Si vous souhaitez pouvoir régler le niveau de volume depuis votre téléviseur ou votre amplificateur externe, choisissez l'option Volume.
 - ◆ Si vous optez pour l'option Fixe...
 - Vous pouvez régler le niveau de volume à l'aide des commandes de votre amplificateur audio.
 L'option Coupure son (Silence int.) est automatiquement sélectionnée; vous ne pouvez pas la modifier.
 - Les boutons de réglage du volume (MUTE (), ()) du téléviseur et de la télécommande ne fonctionnent pas.
- Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Coupure son (Silence int.). Appuyez sur le bouton ENTER (⊡). Si vous activez cette fonction, les enceintes internes et externes n'émettent plus aucun son.
 - Si l'option Sortie audio est réglée sur Volume, vous gardez la possibilité de sélectionner l'option Coupure son (Silence int.) et de la paramétrer.

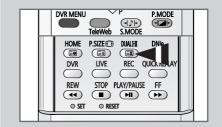
Sélection du mode Son (en fonction du modèle)

Le bouton "DUAL I-II" affiche/commande le traitement et la sortie du signal audio. A la mise sous tension, le mode est préréglé automatiquement sur "Dual-I" ou "Stereo" en fonction de la transmission en cours.

	Type de programme	Indication à l'écran
Stereo NICAM	Programme normal (Audio standard)	Mono (Utilisation normale)
	Normal + Mono NICAM	Mono ↔ Mono NICAM (Normal)
	Stéréo NICAM	Stereo ↔ Mono NICAM (Normal)
	Dual-I/II NICAM	Dual-I → Dual-II → Mono NICAM NICAM (Normal) ↑
	Programme normal (Audio standard)	Mono (Utilisation normale)
Stereo A2	Bilingue ou Double-I/II	Dual-I ↔ Dual-II
	Stéréo	Stereo ↔ Mono (Mono forcé)

- Si les conditions de réception se détériorent, le mode
 Mono facilitera l'écoute.
- ◆ Si le signal stéréo est faible et qu'une permutation automatique se produit, passez alors en **Mono**.
- Pour la réception de son mono en mode AV, branchez le connecteur d'entrée "AUDIO-L" sur le panneau (avant ou latéral). Si le son mono est uniquement émis depuis l'enceinte gauche, appuyez alors sur le bouton "DUAL I-II".





Réglage de la date et de l'heure actuelles













Vous pouvez régler la date et l'heure actuelles de sorte qu'elles s'affichent lorsque vous appuyez sur le bouton "INFO (□)". Vous devez également régler l'heure si vous souhaitez utiliser les minuteries de mise sous et hors tension automatiques.

Le réglage de l'horloge sera réinitialisé si vous appuyez sur le bouton "①" (Marche/Arrêt) situé sur la façade du téléviseur.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage (Configuration).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe **Réglage** (Configuration) s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊕).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Horloge (Heure). Appuyez sur le bouton ENTER (ﷺ).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Horloge (Heure) s'affichent et l'option Date est sélectionnée.

5 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (-).

Appuyez sur le bouton ◀ ou ► pour passer à Année, Mois ou Date. Sélectionnez-les en appuyant sur le bouton ▼, ▲, ou sur un bouton numérique.

7 Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton ENTER () pour confirmer.

8 Appuyez de manière répétée sur le bouton MENU (IIII).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe **Horloge** (Heure) s'affichent de nouveau.

Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Horloge. Appuyez sur le bouton ENTER (亞).

10 Pour régler l'heure automatiquement au moyen du canal télétexte avec les informations horaires, appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour passer à Canal ou à Activation. Sélectionnez-les en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.

Résultat: Si Activation est réglée sur Oui, l'heure s'affiche au bout de quelques secondes. Cette option, lorsqu'elle est activée, empêche le réglage manuel de l'heure.

Pour régler l'heure, appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner н (Heure) ou м (Min).
Sélectionnez-les en appuyant sur le bouton ▼, ▲, ou sur un bouton numérique.

12 Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton ENTER (☑) pour confirmer.

Réglage de la minuterie de mise en veille

Vous pouvez sélectionner une durée comprise entre 10 et 180 minutes à l'issue de laquelle le téléviseur passera automatiquement en mode Veille.

1 Appuyez sur le bouton MENU (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage (Configuration).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Réglage

(Configuration) s'affichent.

3 Appuyez sur le bouton ENTER (→).

4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Horloge (Heure). Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Horloge

(Heure) s'affichent.

5 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **veille** (Minuterie de mise en veille). Appuyez sur le bouton **ENTER** (→).

Résultat: Le menu **veille** (Minuterie de mise en veille) s'affiche et l'option **M** (Min) est sélectionnée.

Sélectionnez la durée prédéfinie (10, 20, 30, 60, 90, 120, 150, 180) de maintien en activité en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (➡).

Vous pouvez régler la minuterie de mise en veille en appuyant simplement sur le bouton "SLEEP (🕘)" de la télécommande.

- 1 Appuyez sur le bouton **SLEEP** (🕘) de la télécommande.
- 2 Sélectionnez la durée prédéfinie de maintien en activité en appuyant sur le bouton **SLEEP** (🕘) de façon répétée.
 - Le message **Veille** (Minuterie de mise en veille) s'affiche automatiquement une minute avant la mise en mode veille du téléviseur.











Mise en marche et arrêt automatiques de votre téléviseur











Vous pouvez réglez les minuteries de mise sous et hors tension de la minuterie afin que le téléviseur :

- ◆ S'allume automatiquement et se règle sur le canal de votre choix au moment que vous avez choisi
- S'éteigne automatiquement au moment que vous avez choisi
- La première étape consiste à régler l'horloge du téléviseur (reportez-vous à "Réglage de la date et de l'heure actuelles" à la page 38). Si vous n'avez pas encore réglé l'horloge, vous ne pouvez pas régler les minuteries.
- 1 Appuyez sur le bouton **MENU** (IIII). Résultat: Le menu principal s'affiche.
- Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage (Configuration).
 Résultat: Les options disponibles dans le groupe Réglage

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Réglage (Configuration) s'affichent.

- 3 Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).
- Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Horloge (Heure). Appuyez sur le bouton ENTER (¬).
 Résultat: Les options disponibles dans le groupe Horloge (Heure) s'affichent.
- Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Marche (Heure de mise en marche). Appuyez sur le bouton ENTER (→).

 Résultat: Le menu Marche (Heure de mise en marche) s'affiche.
- Sélectionnez H (Heure), M (Min), Prog.No. (N° Prog.), Volume ou Activation en appuyant sur le bouton ◀ ou ►. Sélectionnez-les en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
 - Vous pouvez également régler π (Heure), м (Min) et Prog.No. (N° Prog.) directement à l'aide des boutons numériques.
- 7 Appuyez sur le bouton ENTER (→) pour confirmer.
- 8 Appuyez de manière répétée sur le bouton MENU (Ⅲ).
 <u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe Horloge (Heure) s'affichent de nouveau.
- 9 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Arrêt (Heure d'arrêt). Appuyez sur le bouton ENTER (⊡·).

 Résultat: Le menu Arrêt (Heure d'arrêt) s'affiche.
- Sélectionnez H (Heure), M (Min) ou Activation en appuyant sur le bouton ◀ ou ▶.
 Sélectionnez-les en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
 - Vous pouvez également régler **H** (Heure) et **M** (Min) directement à l'aide des boutons numériques.
- **11** Appuyez sur le bouton **ENTER** (→) pour confirmer.

Arrêt en cas d'absence

Lorsque vous réglez la minuterie sur "Activée", votre téléviseur s'éteint si aucune commande n'est activée dans les 3 heures qui suivent la mise sous tension du téléviseur par la minuterie. Cette fonction n'est disponible que si la minuterie est sur "Activée" et évitera toute fuite ou surchauffe résultant d'une trop grande durée sous tension (lorsque vous êtes en vacances par exemple).

Redirection d'une entrée vers une sortie externe

Votre téléviseur vous permet de sélectionner les signaux audio/vidéo retransmis vers une sortie externe.

1 Appuyez sur le bouton **MENU** (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage (Configuration).

<u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Réglage** (Configuration) s'affichent.

- 3 Appuyez sur le bouton ENTER (→).
- 4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ bpour sélectionner Réglage AV (Config. AV). Appuyez sur le bouton ENTER (→).

Résultat: Le menu Réglage AV (Config. AV) s'affiche.

- 5 Sélectionnez la source à rediriger vers la sortie en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
- 6 Appuyez sur le bouton **ENTER** () pour valider la modification.





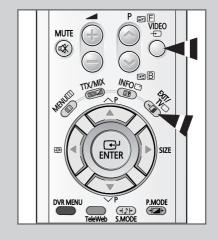
Visualisation d'images provenant de sources externes

Une fois les divers systèmes audio et vidéo branchés, vous pouvez visionner les différentes sources en sélectionnant l'entrée appropriée.

- Vérifiez que toutes les branchements nécessaires ont été effectués.
- 2 Allumez votre téléviseur, puis appuyez plusieurs fois sur le bouton VIDEO (--). Les sources d'entrée s'affichent dans l'ordre suivant :

AV1 - AV2 - AV3 - (SIDE S-VIDEO) - AV4 - (REAR S-VIDEO) - DVD1 - DVD2(DTV) - VGA

- Lorsque des composants externes sont branchés sur le téléviseur, le mode vidéo externe est converti au mode interne correspondant.
- En fonction de la source sélectionnée, les images peuvent apparaître automatiquement.
 - ◆ Pour regarder à nouveau les programmes de télévision, appuyez sur le bouton **EXIT/TV** (∗**I**/□) et sélectionnez le numéro de canal requis.





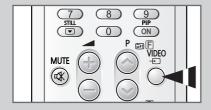
Fonction DVR (Enregistreur vidéo numérique) (en fonction du modèle)











Non disponible en mode DVD.

La fonction DVR convertit des signaux vidéo et sonore analogiques en signaux numériques et les enregistre sur le disque dur.

- Appuyez sur le bouton **MENU** (III).

 <u>Résultat</u>: Le menu principal s'affiche.
- 2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner **DVR**. Appuyez sur le bouton **ENTER** (亞).

<u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **DVR** s'affichent ; l'option **Disque activé** (Mise sous tension de l'enregistrement) est alors sélectionnée.

- 3 Appuyez de nouveau sur le bouton ENTER (♣). Sélectionnez oui (Activé) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (♣).
 - Oui (Activé): La fonction DVR s'active lors de la mise en marche du téléviseur (voyant de veille : de couleur orange s'allume).
 - Non (Désactivé): Seul le téléviseur se met en marche lors de la mise sous tension.
 - Si le mode DVR est activé, le voyant de veille sur la façade du téléviseur émet une lumière jaune. Si le mode DVR est désactivé, il vous faut plus de temps (13 secondes) pour passer du mode TV au mode DVR.
- Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Minuterie (Enregistrement programmé). Appuyez sur le bouton ENTER (□).

Résultat: Les options disponibles dans le groupe Minuterie (Enregistrement programmé) s'affichent.

- Si vous n'avez pas encore réglé l'horloge, le message Set the Régloer horloge premier (Régler d'abord l'horloge) s'affiche, puis le menu Horloge s'affiche.
- Pour programmer l'enregistrement, vous devez régler l'année, le mois, la date, l'heure et le canal. Sélectionnez l'option Prog.No. (N° Prog.), Année, Mois, Date, Marche (Démarrer), Arrêt ou Mémo en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
 - ◆ **Prog.No.** (N° Prog.) : Réglez le canal ou la source AV.
 - ➤ Vous pouvez choisir la source AV en utilisant la touche "VIDEO (←)" du transmetteur.
 - ◆ Année / Mois / Date: Pour régler l'année, le mois et la date de démarrage de l'enregistrement.
 - Marche (Démarrer): Pour régler l'heure de démarrage de l'enregistrement (heure et minutes).
 - ◆ Arrêt: Pour régler l'heure d'arrêt de l'enregistrement (heure et minutes).
 - Vous pouvez également régler Prog.No. (N° Prog.), Mois, Date, Marche (Démarrer) et Arrêt directement à l'aide des boutons numériques.
 - ◆ Un avertissement s'affiche si la durée d'enregistrement chevauche sur un autre programme. IIIII Conflit dans la programmation! Référez-vous à la Liste Programme

Fonction DVR (Enregistreur vidéo numérique) (suite)

FRA

6 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Programmation (Liste d'enregistrements). Appuyez sur le bouton ENTER (ﷺ).

Résultat: Les listes d'enregistrements programmés s'affichent.

- Si vous n'avez pas encore réglé l'enregistrement programmé, vous ne pouvez pas entrer.
 - Les éléments pour lesquels l'enregistrement est terminé ou a été arrêté sont automatiquement supprimés de la Programmation (Liste d'enregistrements).
- 7 Pour supprimer la liste d'enregistrements, sélectionnez la liste souhaitée et appuyez sur le bouton rouge.



- La durée d'enregistrement est limitée à 6 heures par fichier en enregistrement programmé et en enregistrement en direct. Après 6 heures, l'image passe au mode d'arrêt.
- L'enregistrement est interdit en cas d'utilisation d'une source vidéo Macrovision. Dans ce cas, le message Enregist. Interdit s'affiche lorsque le bouton REC est actionné.







Réglage de la fonction DVR















Appuyez sur le bouton **DVR**.

Le message **DVR Initialisation** s'affiche et le mode DVR est activé. Résultat:

2 Appuyez sur le bouton DVR MENU. Le menu Menu DVR s'affiche.

3 Sélectionnez l'option souhaitée en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲. Appuyez sur le bouton ENTER (→). Changez le réglage. Lorsque vous avez terminé, appuyèz sur le bouton ENTER (-) pour confirmer.

Liste Prog.

Affiche la liste d'enregistrements présente sur le disque dur. Vous pouvez modifier la liste à l'aide du bouton INFO (□) (Play/Effacer/Renommer/Annuler) après avoir sélectionné

Un avertissement s'affiche lorsque le disque est plein... Espace disque insuffisant. Libérer espace. Dans ce cas, supprimez un certain nombre d'éléments de la liste des programmes.

Source actuelle (Vidéo en direct)

Pour passer en mode live video (vidéo en direct).

Vous pouvez également changer simplement en appuyant sur le bouton LIVE.

Vous pouvez effectuer un décalage de 30 minutes maximum à l'aide du bouton **REW** (◄◄) en mode live video (vidéo en direct). En mode time shift (décalage dans le temps), appuyez sur le bouton LIVE, vous pouvez passer alors à une image en direct.

la programmation n'est pas disponible tandis que l'enregistrement est en cours.

Contrôle DVR (Commande DVR)

Mode enregist. (Mode d'enregistrement): Pour régler la qualité d'enregistrement.

XP (10 heures) SP (13 heures)

LP (19 heures) EP (36 heures)

Outils disque (Outils disque)

Réparer disq. :

Examen du disque dur en vue de son optimisation.

Formater disq. : Formatage du disque dur. (Tous les programmes enregistrés sont supprimés)

Dans les cas suivants, veillez à utiliser le DVR après avoir exécuté la réparation de disque.

Si l'un des fichiers enregistrés n'est pas créé dans la liste des programmes, une fois l'enregistrement terminé.

Si l'appareil est arrêté de manière anormale pendant l'enregistrement en mode DVR) (à cause d'une coupure de courant ou du débranchement du cordon d'alimentation).

Une fois la configuration de la fonction DVR terminée, appuyez sur le bouton **EXIT/TV** (→**I**/□) (mode DVR activé) ou **DVR** (mode DVR désactivé) pour revenir en mode TV.

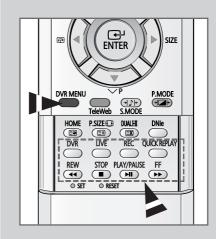


- Lors de l'enregistrement en direct, d'autres fonctions liées au DVR (QUIČK REPLAY/ REW/ PLAY/ PAUSE/ FF) ne sont pas disponibles hormis la fonction STOP. Dans ce cas, **OREC** clignote 3 fois.
- Si le disque dur arrive à saturation pendant le mode d'enregistrement, le système arrêtera automatiquement l'enregistrement.
- Boutons non disponibles en mode DVR: PIP, VIDEO (-), TTX/MIX ($\blacksquare \square$), TeleWeb, HOME, P.SIZE (\blacksquare).

Comment accéder simplement à la fonction DVR via la télécommande



Bouton	Fonction	
DVR MENU (Bouton rouge)	Pour afficher le menu Menu DVR en mode DVR.	
DVR	Pour passer en mode DVR.	
LIVE	Pour passer en mode live video (vidéo en direct) pendant l'affichage de la liste des programmes.	
REC	Pour démarrer l'enregistrement.	
QUICK REPLAY	Pour ramener la lecture du programme en cours 10 secondes en arrière.	
REW (◀◀)	Pour ramener le programme en cours rapidement en arrière.	
STOP (■)	Pour arrêter la lecture du programme en cours	
PLAY/PAUSE (►II)	Pour démarrer la lecture ou arrêter la lecture instantanément	
FF (►►)	Pour avancer rapidement le programme en cours.	



Sélection de la vitesse de recherche de la fonction DVR

En mode Pause...

- Appuyez sur le bouton FF (►►) pour sélectionner une vitesse de lecture lente de 1/2, 1/4 ou 1/8 de la vitesse normale.
- Appuyez sur le bouton REW (◄◄) pour sélectionner le niveau de vitesse de recul rapide (2X/4X/8X/16X/32X/128X).

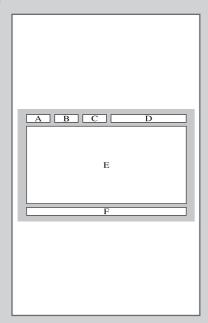
En cours de lecture, appuyez sur le bouton FF (►►) (avance) ou REW (◄◄) (retour) pour effectuer une recherche à une vitesse supérieure (2X/4X/8X/16X/ 32X/128X).

Affichage de messages d'aide suivant les fonctions DVR

- Si le canal préréglé pour l'enregistrement programmé est différent du canal PIP actuel à l'heure de l'enregistrement programmé :
 - Passer le PIP en mode Enregistrement
- ◆ Lorsque le téléviseur est hors tension pendant l'enregistrement programmé,
 Lorsque 16-PIP doit être réglé sur Activer pour activer l'image PIP pendant l'enregistrement programmé...
 Lorsque l'utilisateur souhaite changer la source PIP pendant l'enregistrement programmé...
 Lorsque l'utilisateur souhaite changer la taille de l'image PIP en 16-PIP pendant l'enregistrement programmé...
 Lorsque l'utilisateur souhaite changer les numéros de canaux PIP pendant l'enregistrement programmé...
 Lorsque l'utilisateur souhaite effectuer une inversion PIP pendant l'enregistrement programmé...
 Lorsque vous souhaitez modifier l'horloge pendant l'enregistrement programmé...
 Lorsque l'utilisateur souhaite supprimer un élément de la liste d'enregistrements pendant l'enregistrement
 - Programmation d'un enregistrement. Continuer?
- Lorsque l'heure de démarrage de l'enregistrement programmé approche pendant une lecture ou une visualisation en mode DVR...
 - **■■** Voulez vous stopper pour programmer un enregistrement?
- ◆ Lorsque vous passez en mode TV, à l'aide de la touche TV ou DVR, au cours de l'enregistrement en mode DVD...
 - Enregistrement en cours ... Êtes-vous sûr de vouloir arrêter l'enregistrement?

Fonction Télétexte





La plupart des canaux de télévision proposent des services d'informations écrites via le télétexte. Les informations proposées comprennent :

- ♦ Les horaires des programmes télévisés
- Des bulletins d'information et des prévisions météorologiques
- **♦** Des résultats sportifs
- ♦ Des renseignements sur les voyages

Ces informations sont réparties sur des pages numérotées (voir schéma).

Catégorie	Table des matières
Α	Numéro de page sélectionnée.
В	Identité du canal émetteur.
С	Numéro de page actuelle ou indications de recherche.
D	Date et heure.
Е	Texte.
F	Informations d'état. Informations FASTEXT.



Les informations du télétexte sont souvent réparties sur plusieurs pages qui s'affichent l'une après l'autre ; ces pages sont accessibles en :

- ◆ Entrant le numéro de page
- ◆ Sélectionnant un titre dans une liste
- Sélectionnant un en-tête de couleur (système FASTEXT)

Affichage des informations télétexte

Vous pouvez afficher les informations télétexte à tout moment sur votre téléviseur.

- Pour que l'affichage des informations télétexte soit correct, la réception des chaînes doit être stable, sans quoi :
 - ◆ Des informations peuvent manquer
 - ◆ Certaines pages peuvent ne pas s'afficher
- Sélectionnez le canal qui propose le service télétexte grâce aux boutons P ou P ou.
- 2 Appuyez sur le bouton TTX/MIX (pour activer le mode télétexte.

Résultat: La page de sommaire s'affiche. Vous pouvez l'afficher

de nouveau à tout moment en appuyant sur le bouton (index).

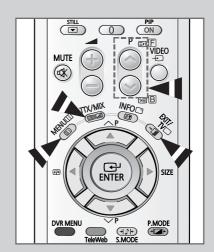
3 Appuyez de nouveau sur le bouton TTX/MIX ().

Résultat: L'écran se partage en deux. Cette fonction Partage télétexte vous permet de dissocier à l'écran le

programme en cours et le télétexte.

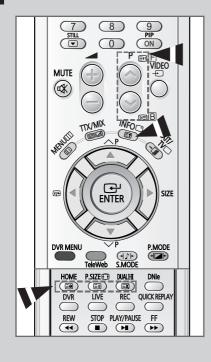
- 4 Pour afficher simultanément le programme réel diffusé et la page télétexte, appuyez de nouveau sur le bouton TTX/MIX (■☑).
- 5 Appuyez sur le bouton EXIT/TV (**) pour sortir de l'affichage télétexte.





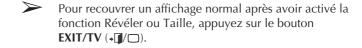
Sélection des options d'affichage





Une fois une page télétexte affichée, vous pouvez sélectionner différentes options selon vos préférences.

Pour afficher	Appuyez sur
Texte caché (réponses de jeux par exemple)	≣? (révéler)
◆ L'écran normal	(révéler) de nouveau
◆ Une page secondaire	(page secondaire)
Le programme pendant la recherche d'une page	⊠ (annuler)
◆ La page suivante	En (haut page)
◆ La page précédente	1€ (bas page)
 Les lettres de taille double dans la : Moitié supérieure de l'écran Moitié inférieure de l'écran 	(taille)Une foisDeux fois
◆ Ecran normal	Trois fois



Sélection de la source télétexte (en fonction du modèle)

Vous avez la possibilité, pendant que vous regardez un canal, d'afficher les informations télétexte d'un autre canal.

1 Appuyez sur le bouton **MENU** (III).

Résultat: Le menu principal s'affiche.

2 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Réglage (Configuration).

<u>Résultat</u>: Les options disponibles dans le groupe **Réglage** (Configuration) s'affichent.

Appuyez sur le bouton ENTER (⊡).

3

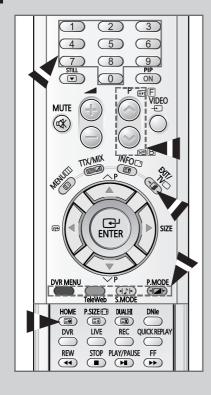
- 4 Appuyez sur le bouton ▼ ou ▲ pour sélectionner Source télétext. Appuyez sur le bouton ENTER ().
- 5 Sélectionnez l'option (Principal ou Secondaire) en appuyant sur le bouton ▼ ou ▲.
 - Si vous optez pour Principal, ce sont les informations télétexte du canal actuel qui s'afficheront.
 - Si vous optez pour Secondaire, ce sont les informations télétexte de l'autre canal qui s'afficheront.
 - Lorsque la fonction PIP est activée, vous pouvez afficher les informations télétexte du canal secondaire. Si vous modifiez le canal de l'image secondaire, vous pouvez afficher les informations télétexte du canal nouvellement défini.
 - Si la fonction Partage télétexte est activée, vous pouvez afficher simultanément les informations télétexte du canal actuel et de l'autre canal.





Sélection d'une page télétexte





Vous pouvez saisir le numéro de page directement à l'aide des boutons numériques de la télécommande.

1 Entrez le numéro de page à trois chiffres figurant dans le sommaire à l'aide des boutons numériques correspondants.

Résultat: Le compteur de pages actuel est incrémenté et la page s'affiche. Si la page sélectionnée est liée à plusieurs pages secondaires, celles-ci sont affichées par séquence.

Si la société émettrice utilise le système FASTEXT, les différents sujets traités dans la page télétexte disposent d'un code de couleur et peuvent être sélectionnés à l'aide des boutons colorés de la télécommande.

Appuyez sur le bouton coloré correspondant au sujet que vous voulez sélectionner ; les sujets disponibles figurent sur la ligne d'état

Résultat: La page s'affiche ainsi que d'autres informations en couleur pouvant être sélectionnées de la même manière.

- Pour afficher la page précédente ou la page suivante, appuyez sur le bouton de couleur correspondant.
- 4 Pour afficher la page secondaire, reportez-vous aux étapes suivantes.
 - Appuyez sur le bouton (page secondaire).
 Résultat: Les pages secondaires disponibles apparaissent.
 - Sélectionnez la page secondaire requise. Vous pouvez faire défiler les pages secondaires à l'aide du bouton ➡ ou ऻऻ
- 5 Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton EXIT/TV (→□/□) pour revenir au programme normal.

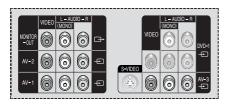
FRA

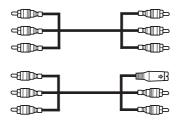
Branchement d'une entrée/sortie externe

Les connecteurs RCA sont utilisés pour l'entrée ou la sortie des périphériques.

Arrière du téléviseur

(Entrée/Sortie)





- ① Cette extrémité peut être reliée à :
 - ◆ Trois connecteurs RCA (VIDEO + AUDIO-G et D)
 - Un connecteur S-Vidéo et deux connecteurs audio RCA (G+D); AV-1, AV-2
- ② Si vous avez un deuxième magnétoscope et si vous voulez copier des cassettes, branchez le magnétoscope source sur "AV-1" et le magnétoscope cible sur "MONITOR-OUT" pour pouvoir rediriger le signal du magnétoscope source vers le magnétoscope cible.
- ③ Si vous possédez un décodeur, branchez le décodeur au magnétoscope et le magnétoscope au téléviseur.
- «MONITOR-OUT" est utilisé pour afficher l'image actuelle sur un périphérique. Si vous souhaitez enregistrer l'image actuelle, brancher le magnétoscope à la "MONITOR-OUT".



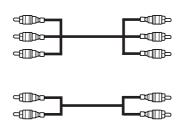
Branchement de l'entrée DVD ou DTV



Les connecteurs RCA sont prévus pour les équipements dotés d'une sortie DVD ou d'un boîtier décodeur.(480p/576p/1080i)

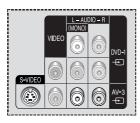
Arrière du téléviseur

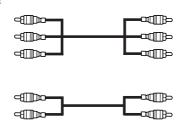




Les connecteurs RCA sont prévus pour les équipements dotés d'une sortie DVD. (480i)

Boîtier décodeur numérique







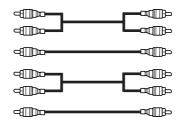
Branchement des sorties audio



Les connecteurs AUDIO OUT sont prévus pour raccorder des équipements audio ou des amplificateurs externes (afin de profiter pleinement du son Surround).

Arrière du téléviseur







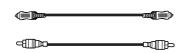
Enceintes externes non fournies, à acheter séparément.

Branchement des entrées audio numériques

Les connecteurs COAXIAL et OPTICAL sont prévus pour raccorder les équipements équipés d'une sortie numérique (son numérique).

Arrière du téléviseur





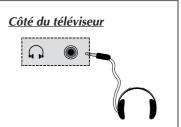


Branchement du casque



Vous pouvez brancher un casque à votre téléviseur, si vous souhaitez regarder un programme sur votre téléviseur sans déranger les autres personnes présentes dans la pièce.

L'utilisation prolongée du casque à un volume élevé peut altérer votre audition.



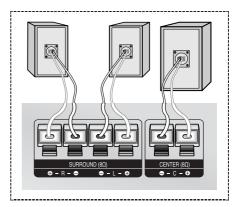
Branchement des enceintes supplémentaires

Pour bénéficier pleinement du son d'ambiance, nous vous conseillons d'installer des enceintes supplémentaires.

Les bornes de raccordement des enceintes se trouvent à l'arrière de votre téléviseur :

- Deux prises pour l'enceinte d'ambiance de gauche (repère L)
- Eux prises pour l'enceinte d'ambiance de droite (repère R)
- Deux prises pour l'enceinte centrale (repère C) : en fonction du modèle.

Arrière du téléviseur



- Pour bénéficier d'une qualité de son optimale, raccordez :
 - ◆ Le fil rouge sur la borne rouge
 - ◆ Le fil noir sur la borne noire

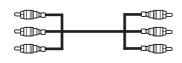
Branchement d'une entrée audio/vidéo



Les connecteurs RCA (AUDIO-L/R + VIDEO) sont prévus pour des équipements tels que les caméscopes, les lecteurs de vidéodisques et certaines consoles de jeux vidéo.

Côté du téléviseur





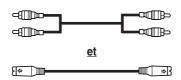


Branchement de l'entrée S-Vidéo

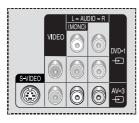
Les connecteurs S-VIDEO et RCA (AUDIO-L/R) sont prévus pour des appareils disposant d'une sortie S-Vidéo tels qu'un caméscope ou un magnétoscope.

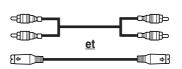
Côté du téléviseur

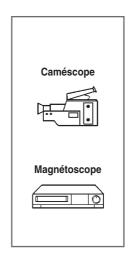




Arrière du téléviseur







Les connecteurs S-VIDEO et RCA doivent être tous deux raccordés pour lire simultanément les images et le son.

Branchement de l'entrée PC

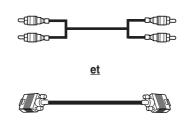


Les connecteurs PC INPUT et RCA(AUDIO-L/R) sont prévus pour raccorder votre PC.

Côté du téléviseur









Configuration de votre logiciel PC (Windows uniquement)

Les paramètres d'affichage Windows pour un ordinateur type sont indiqués ci-dessous. Les écrans réels de votre PC seront toutefois probablement différents en fonction de votre propre version de Windows et de votre carte vidéo. Même si les écrans réels diffèrent, les mêmes informations de base s'appliquent dans la plupart des cas. (Si tel n'est pas le cas, contactez le fabricant de votre ordinateur ou votre revendeur Samsung.)









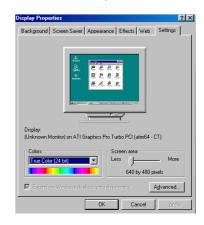
Cliquez sur **Settings** (Paramètres) dans le menu Démarrer de Windows.

Une fois l'option **Settings** (Paramètres) en surbrillance, déplacez le curseur pour sélectionner **Control Panel** (Panneau de configuration.).

Lorsque vous êtes sur l'écran du panneau de configuration, cliquez sur **Display** (Affichage) et une boîte de dialogue Propriétés de l'affichage apparaît.

Allez sur l'onglet **Settings** (Paramètres) dans la boîte de dialogue Propriétés de l'affichage.

Le paramètre pour la taille (résolution) est **640 x 480 pixels**. Si votre boîte de dialogue des paramètres d'affichage comporte une option de fréquence verticale, la valeur correcte est **60** ou **60 Hz**. Sinon cliquez simplement sur **OK** et quittez la boîte de dialogue.



Programmation de la télécommande pour commander d'autres équipements

La télécommande de ce téléviseur peut piloter, outre le poste, la quasi-totalité des magnétoscopes, boîtes de jonction ou lecteurs DVD.

- La télécommande peut ne pas être compatible avec le téléviseur d'un autre fabricant.
- 1 Eteignez votre magnétoscope, boîte de jonction ou lecteur DVD.
- 2 Appuyez de manière répétée sur le bouton SELECT pour activer un autre équipement (TV, VCR, CATV, DVD).

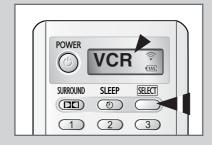
Exemple: Si vous voulez utiliser votre télécommande pour piloter votre magnétoscope, assurez-vous que **VCR** (Magnétoscope) est affiché.

- 3 Appuyez sur le bouton SET.
- 4 Utilisez les boutons numériques pour entrer le code fabricant. Chaque code doit comporter trois chiffres.

Exemple: Pour saisir le code "6", appuyez sur 0, 0, puis 6. Pour saisir le code "76", appuyez sur 0, 7, puis 6.

- Reportez-vous au tableau des codes pour trouver le code correspondant à votre équipement. Si plusieurs codes figurent dans le tableau, essayez chacun des codes jusqu'à ce que vous trouviez celui qui fonctionne.
- 5 Appuyez sur le bouton **POWER** (③) de la télécommande. L'équipement que vous avez sélectionné doit s'allumer. Si c'est le cas, cela signifie que votre télécommande est correctement réglée.
 - Si votre équipement ne s'allume pas, répétez les étapes cidessus en essayant un autre code correspondant au fabricant.
- Une fois votre télécommande configurée, appuyez sur le bouton SELECT pour sélectionner l'équipement que vous souhaitez utiliser (magnétoscope, boîte de jonction ou lecteur DVD).
 - Même lorsque votre télécommande est en mode VCR (Magnétoscope), CATV (Boîte de jonction) ou DVD (Lecteur DVD), elle permet de régler le volume de votre téléviseur.
 - Même lorsque votre télécommande est en mode TV ou CATV (Boîte de jonction), les boutons dédiés au magnétoscope ou au lecteur DVD restent actifs (PLAY, PAUSE, etc.).







Programmation de la télécommande pour commander d'autres équipements



Codes de commande à distance d'un magnétoscope

Admiral	020	Marantz	007, 008, 018, 021, 026, 036, 037, 062
Aiwa	025	Marta	006
Akai	004, 027, 032	MEI	021
Audio Dynamics	007, 026	Memorex	006, 021, 024, 025
Bell&Howell	018	MGA	034
Broksonic	022	Midland	005
Candle	002, 003, 006, 008, 015, 055	Minolta	019, 041
Canon	021, 056	Mitsubishi	019, 034, 041, 046
Citizen	002, 003, 006, 008, 015, 055	Montgomery Ward	020
Colortyme	007	MTC	002, 025
Craig	002, 024	Multitech	002, 005, 025, 038
Curtis Mathes	002, 007, 008, 017, 021, 025, 056, 064,	NEC	007, 008, 018, 026, 037, 062, 064
	066	Optimus	020
Daewoo	003, 010, 011, 012, 013, 014, 015, 016	Panasonic	021, 056, 071, 072
DBX	007, 026	Pentax	019, 041
Dimensia	017	Pentex Research	008
Dynatech	034	Philco	021, 036, 056, 059
Emerson	001, 003, 006, 021, 022, 025, 030, 032,	Philips	021, 036
	034, 040, 047, 050, 052, 060, 063, 065,	Pioneer	019, 026, 039, 053
	066, 067, 069	Portland	015, 049, 055
Fisher	018, 024, 028, 029, 048, 051, 061	PROSCAN	017
Funai	025	Quartz	018
General Electric	002, 005, 017, 021, 056	Quasar	021, 056
Go Video	002	Radio Shack/Realistic	006,018,020,021,024,025,029,
LG (Goldstar)	006, 007, 008, 009, 010		034, 048, 056
Harman Kardon	007	RCA	002, 017, 019, 021, 035, 041, 043,
Hitachi	019, 025, 041, 042		057, 068
Instant Replay	021	Samsung	000, 001, 002, 003, 004, 005
JC Penney	002, 007, 018, 019, 021, 026, 037, 041,	Sansui	026
	054, 056	Sanyo	018, 024
JVC	007, 008, 018, 021, 026, 037	Scott	003, 047, 052, 067
Kenwood	007, 008, 018, 026, 037	Sears	006, 018, 019, 024, 028, 029, 041,
KLH	070		048, 051
Lioyd	025	Sharp	020, 034, 045, 015
Logik	038	Shimom	027, 033, 038, 058
LXI	025	Signature	025
Magnavox	021, 036, 056, 059	Sony	027, 033, 044

Programmation de la télécommande pour commander d'autres équipements

FRA

Codes de commande à distance d'un magnétoscope (suite)

Sylvania	021, 025, 036, 056, 059	Totevision	002, 006
Symphonic	025	Unitech	002
Tandy	018, 025	Vector Research	007, 026
Tashika	006	Victor	026
Tatung	037	Video Concepts	007, 026
Teac	025, 037, 068	Videosonic	002
Technics	021	Wards	002, 003, 006, 019, 020, 021, 024, 025,
Teknika	006, 021, 025, 031		034, 038, 041
TMK	066	Yamaha	007, 008, 018, 026, 037
Toshiba	003, 019, 029, 051, 052	Zenith	023, 027, 033, 073

Codes de commande à distance d'une boîte de jonction(CATV)

Anvision	017, 018	Regency	015, 023
GI	041	SA	042, 043
Hamlin	003, 024, 031	Samsung	000, 001, 002, 003, 004, 005, 006, 007
Hitachi	025, 030	Scientific Atlanta	042, 043
Jerrold	038, 039	Sprucer	022
Macom	025, 030	Stargate 2000	036
Magnavox	019, 023, 028	Sylvania	016
Oak	026	Texscan	016
Panasonic	003, 022, 027, 037, 044	Tocom	032
Philips	019, 021, 023, 028	Universal	033, 034
Pioneer	004, 018, 020, 044	Viewstar	019, 021, 023, 028
RCA	014, 022, 040	Wamer amex	046
Regal	003	Zenith	017, 029, 035, 037, 045

Codes de commande à distance d'un lecteur DVD

Samsung	000, 001	LG (Goldstar)	006
JVC	002	Sony	007
PROSCAN/RCA	003	Denon	008
Panasonic	005	Curtis Mathes	009



Avant de contacter le service après-vente Samsung, effectuez les simples vérifications suivantes :

Si vous ne pouvez pas résoudre le problème en suivant les instructions ci-dessous, notez le modèle et le numéro de série de votre téléviseur et contactez votre revendeur local.

Aucune image ou aucun son	 Vérifiez que la prise mâle a été connectée à une prise murale. Vérifiez que vous avez appuyé sur le bouton "①" (Marche/Arrêt) ou POWER (②). Vérifiez les paramètres de contraste et de luminosité. Vérifiez le volume.
Image normale mais aucun son	 Vérifiez le volume. Vérifiez si le bouton MUTE (☼) de la télécommande a été actionné.
Aucune image ou image noir et blanc	 Réglez les paramètres de couleur. Vérifiez que le système d'émission sélectionné est correct.
Interférence du son et de l'image	 Essayez d'identifier l'appareil électrique affectant le téléviseur et déplacez-le. Branchez votre téléviseur à une autre prise secteur.
Image neigeuse ou floue, son altéré	 Vérifiez l'orientation, l'emplacement et les connexions de votre antenne. Cette interférence est souvent imputable à l'utilisation d'une antenne intérieure.
Dysfonctionnements de la télécommande	 Remplacez les piles de la télécommande. Nettoyez la partie supérieure de la télécommande (fenêtre de transmission). Vérifiez les bornes de la batterie.

Memo



Memo



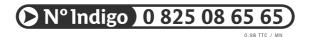
Memo



Cet appareil est distribué par :



Pour toute information ou tout renseignement complémentaire sur nos produits, notre service consommateurs est à votre disposition au :



Vous pouvez également vous connecter à notre site Internet : http://www.samsung.fr

Cet appareil est garanti un an pièces et main d'oeuvre pour la France (métropolitaine)

La facture d'achat faisant office de bon de garantie.